





**EN** Most straight shafts and some curved shafts with a male bolt end (Weedeater, Poulan, and Echo, ect.)

**Use when removing whole housing and there is no removable shaft extension.**



1. Consult owner's manual to determine method to lock shaft rotation (Could be a key hole or require a wrench). Unscrew the entire trimmer head assembly by hand to expose the threaded shaft (may be left-hand threads).

2. Identify which nut from the package threads easily onto the shaft.

3. Place the identified nut into the recessed hex cavity of the trimmer head.

4. Place the metal washer onto the threaded shaft. Then while holding the nut in the recessed hex cavity with one finger, turn the entire trimmer head to thread the nut onto the trimmer shaft with the shaft rotation locked.

5. **WARNING!** After tightening, if the trimmer head can move up and down the shaft (if there is a GAP), a spacer is needed! Use the  $\frac{1}{4}$ " plastic washer.

6. Trimmer head is ready for use after fully assembled. If blades become bent during use, refer to trimmer blade loading section of this manual for loading replacement blades.

**FR** La plupart des arbres droits et certains arbres courbés avec embout de boulon mâle (Weedeater, Poulan et Echo, ect.)

**Utiliser lors de la dépose du boîtier entier et lorsqu'il n'y pas de rallonge d'arbre amovible.**

1. Consulter le manuel du propriétaire pour déterminer la méthode appropriée de verrouillage de la rotation de l'arbre (trou de serrure ou nécessité d'utiliser une clé mécanique). Dévisser à la main l'ensemble complet de la tête du taille-bordures pour exposer l'arbre fileté (peut être fileté à gauche).

2. Identifier dans le paquet l'écrou qui se visse aisément sur l'arbre.

3. Placer l'écrou identifié dans la cavité hexagonale de la tête du taille-bordures.

4. Placer la rondelle de métal sur l'arbre fileté. Puis, tout en tenant l'écrou dans la cavité hexagonale d'un doigt, tourner la tête entière du taille-bordures pour filer l'écrou sur l'arbre du taille-bordures alors que la rotation de l'arbre est bloquée.

5. **AVERTISSEMENT!** Si la tête du taille-bordures peut bouger de haut en bas sur l'arbre une fois serrée (s'il y a un jeu), il est nécessaire d'utiliser une entretoise! Se servir de la rondelle de plastique de  $\frac{1}{4}$  po.

6. Lorsque la tête du taille-bordures est entièrement assemblée, voir la section Chargement du fil du taille-bordures de ce manuel pour remplacer le fil de l'outil.

**SP** La mayoría de los ejes rectos y algunos de los ejes curvos con un componente de perno macho (Weedeater, Poulan y Echo, ect)

**Úselo cuando retire toda la carcasa y no haya una extensión del eje desmontable.**

1. Consulte el manual del propietario para determinar el método para bloquear la rotación del eje (Puede ser un ojo de la cerradura o se puede necesitar una llave inglesa). Desenrosque todo el montaje del cabezal de la cortadora a mano para dejar al descubierto el eje rosado (pueden ser roscas izquierdas).

2. Identifique qué tuerca del empaque se rosca fácilmente en el eje.

3. Coloque la tuerca identificada en la cavidad hexagonal empotrada del cabezal de la cortadora.

4. Coloque la arandela de metal en el eje rosado. Luego, mientras sostiene con un dedo la tuerca en la cavidad hexagonal empotrada, gire todo el cabezal de la cortadora para rosar la tuerca en el eje de la cortadora con la rotación del eje bloqueada.

5. **¡ADVERTENCIA!** Después del ajuste, si el cabezal de la cortadora puede desplazarse hacia arriba y abajo del eje (si hay un ESPACIO), ¡entonces se necesita un espaciador! Use la arandela de plástico de  $\frac{1}{4}$ ".

6. Una vez que el cabezal de la cortadora esté completamente montado, consulte la sección Carga de la cuchilla de la cortadora de este manual para obtener información sobre cómo cargar las cuchillas de repuesto de la cortadora.

**EN** Trimmer Blade Replacement

1. Detach the trimmer head by locking the shaft rotation.
2. Once detach, separate the head so that the blades are exposed by removing the three bolts and nuts with a screwdriver (note: if the screw become striped and do not tighten or if the metal pins have significant wear – Discard the trimmer head).
3. Replace the blades – Warning! Do not substitute blades meant for other products.
4. Put the head back together so that it sandwiches the blades, being careful to make sure the metal pins fit into the hole in the cap. Warning! Always align arrows with pegs. Replace the three bolts with a screwdriver (note: if the screw become striped and do not tighten or if the metal pins have significant wear – Discard the trimmer head).
5. Reattach to trimmer head to the trimmer with the correct nut or bolt held securely in place.



**FR** Changement de la lame du taille-bordures

1. Détacher la tête du taille-bordures en bloquant la rotation de l'arbre.
2. Une fois la tête détachée, la séparer de manière à exposer les lames en déposant les trois boulons et écrous avec un tournevis (remarque : si la vis est usée et ne peut plus être serrée ou si les tiges de métal présentent une usure importante – jeter la tête du taille-bordures).
3. Remplacer les lames – Avertissement! Ne pas substituer par des lames prévues pour d'autres produits.

4. Réassembler la tête de manière à emprisonner les lames entre les deux parties, s'assurer que les tiges de métal soient bien insérées dans le trou du couvercle. Avertissement! Toujours aligner les flèches sur les chevilles. Remettre les trois boulons avec un tournevis (remarque : si la vis est usée et ne peut plus être serrée ou si les tiges de métal présentent une usure importante – jeter la tête du taille-bordures).
5. Rattacher la tête du taille-bordures avec le bon écrou ou boulon bien fixé en place.

**SP** Carga de la cuchilla de la cortadora

1. Para separar el cabezal de la cortadora, bloquee la rotación del eje.
2. Una vez retirada, para separar el cabezal de modo que las cuchillas queden expuestas, retire los tres pernos y tuercas con un destornillador (nota: si el tornillo queda estruido y no queda ajustado, o si las clavijas de metal tienen un desgaste significativo: descarte el cabezal de la cortadora).
3. Reemplace las cuchillas: ¡Advertencia! No sustituya las cuchillas destinadas para otros productos.
4. Vuelva a juntar el cabezal de modo que quede entre las cuchillas, con cuidado, para asegurarse de que las clavijas de metal encajen en el orificio del casquillo. ¡Advertencia! Alinee siempre las filas con las clavijas. Reemplace los tres pernos con un destornillador (nota: si el tornillo queda estruido y no queda ajustado o si las clavijas de metal tienen un desgaste significativo: descarte el cabezal de la cortadora).
5. Vuelva a juntar el cabezal de la cortadora a la cortadora con la tuerca o perno correcto hasta que quede firme en su sitio.

#### Notes / Remarque / Nota:



**EN** Most curved shaft trimmers and some straight shafts

**When the spool housing is removable.**



**Method 3**  
Not compatible with trimmers that have spool housing that cannot be removed.

**FR** La plupart des taille-bordures à arbre courbé et certains taille-bordures à arbre droit

**Le carter de la bobine est amovible.**

**Méthode 3**  
Non compatible avec les taille-bordures dont le carter de la bobine ne peut être déposé.

**SP** La mayoría de las cortadoras con eje curvo y algunos ejes rectos

**Cuando la carcasa de bobina sea desmontable**

**Método 3**  
No es compatible con cortadoras con carcasa de bobina que no puede desmontarse.



**EN** Some straight shaft trimmers

**With shaft extensions**

1. Unscrew the knob and remove the entire trimmer head assembly. Unscrew the shaft extension to expose the primary shaft.

Warning! Failure to remove a shaft extension prior to installing the head can result in the brush cutter unscrewing from the trimmer during use.

2. Identify which nut from the package threads easily onto the shaft.

3. Place the identified nut into the recessed hex cavity of the trimmer head.

4. Place the metal washer onto the threaded shaft. Then while holding the nut in the recessed hex cavity with one finger, turn the entire trimmer head to thread the nut onto the trimmer shaft with the shaft rotation locked.

5. **WARNING!** After tightening, if the trimmer head can move up and down the shaft (if there is a GAP), a spacer is needed! Use the  $\frac{1}{4}$ " plastic washer.

6. Trimmer head is ready for use after fully assembled. If blades become bent during use, refer to trimmer blade loading section of this manual for loading replacement blades.

**FR** Certains taille-bordures droits

**With rallonges d'arbre**

1. Dévisser le bouton et déposer la tête entière du taille-bordures. Dévisser la rallonge d'arbre pour exposer l'arbre primaire.

Avertissement! Dans le cas où une rallonge d'arbre n'aurait pas été enlevée avant d'installer la tête, la débroussailleuse pourrait se dévisser du taille-bordures pendant son utilisation.

2. Identifier dans le paquet l'écrou qui se visse aisément sur l'arbre.

3. Placer l'écrou identifié dans la cavité hexagonale de la tête du taille-bordures.

4. Placer la rondelle de métal sur l'arbre fileté. Puis, tout en tenant l'écrou dans la cavité hexagonale d'un doigt, tourner la tête entière du taille-bordures pour filer l'écrou sur l'arbre du taille-bordures alors que la rotation de l'arbre est bloquée.

5. **AVERTISSEMENT!** Si la tête du taille-bordures peut bouger de haut en bas sur l'arbre une fois serrée (s'il y a un jeu), il est nécessaire d'utiliser une entretoise! Se servir de la rondelle de plastique de  $\frac{1}{4}$  po.

6. Lorsque la tête du taille-bordures est entièrement assemblée, voir la section Chargement du fil du taille-bordures de ce manuel pour remplacer le fil de l'outil.

**SP** Cortadora con eje un poco recto

**Con extensiones del eje**

1. Desenrosque el mando y retire todo el montaje del cabezal de la cortadora. Desenrosque la extensión del eje para que el eje principal quede al descubierto.

Avertissement! Si no retira una extensión del eje antes de instalar el cabezal, las cuchillas para cortar el pasto pueden desenroscarse de la cortadora durante el uso.

2. Identifique qué tuerca del empaque se rosca fácilmente en el eje.

3. Coloque la tuerca identificada en la cavidad hexagonal empotrada del cabezal de la cortadora.

4. Coloque la arandela de metal en el eje rosado. Luego, mientras sostiene con un dedo la tuerca en la cavidad hexagonal empotrada, gire todo el cabezal de la cortadora para rosar la tuerca en el eje de la cortadora con la rotación del eje bloqueada.

5. **¡ADVERTENCIA!** Después del ajuste, si el cabezal de la cortadora puede desplazarse hacia arriba y abajo del eje (si hay un ESPACIO), ¡entonces se necesita un espaciador! Use la arandela de plástico de  $\frac{1}{4}$ ".

6. Una vez que el cabezal de la cortadora esté completamente montado, consulte la sección Carga de la cuchilla de la cortadora de este manual para obtener información sobre cómo cargar las cuchillas de repuesto de la cortadora.

First read safety instructions!  
Then determine which method your trimmer requires for install.

Lire d'abord toutes les consignes de sécurité!  
Déterminer ensuite la méthode d'installation appropriée à votre taille-bordures.

iPrimero lea las instrucciones de seguridad!  
Luego, determine qué método requiere su cortadora para la instalación.



Scan with smart phone to view installation  
Scannez avec un téléphone intelligent pour voir une d'installations

Para ver la instalación, escanee con un teléfono inteligente

**YARD GEAR**.com

Customer Service: 866-212-7466(USA)